



MALTA

**QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)
BHALA QORTI TA' GUDIKATURA KRIMINALI**

MAGISTRAT Dr IAN FARRUGIA LL. D

Illum 14 ta' Mejju 2019

IL-PULIZIJA

(Spettur Jessica Grima)

Vs

JOSEPH APAP

Kump Nru 247/2012

IL-QORTI;

Rat li l-imputat **Joseph Apap** detentur tal-karta tal-identita numru 1964714M, gie akkuzat talli:

- Fit-2 ta' Mejju waqt li kont qiegħed tagħti x-xhieda tiegħek quddiem il-Magistrat Dr. Saviour Demicoli LL.D, waqt is-seduta tal-Qawra kif ukoll talli fil-21 ta' Settembru 2008 filghodou waqt li kont qiegħed tagħmel stqarrija quddiem l-ispettur tal-pulizija Paul Bond gewwa l-ghassa tal-Qawra fil-prezenza ta' PC185 William Saliba, bil-hsieb li tagħmel hsara lis-surgent 935 Patrick Cassar, akkuzajtu quddiem awtorita kompetenti b'reati, fil-waqt li kont taf li l-imsemmi surgent tal-pulizija kien innocent.

Rat l-atti u d-dokumenti (l-atti processwali) li ghaddew għand din il-Qorti wara assenjazzjoni ufficjali li seħħet f'Awwissu tas-sena 2013, u dana peress li l-Magistrat li kien jippresjedi fil-Qorti tal-Magistrati gie elevat għal Imħallef.

Rat il-kunsens tal-Avukat Generali tat-3 t' April 2012 (ara *folio 15*) sabiex din il-kawza titmexxa bil-procedura sommarja;

Rat u ezaminat sew l-atti kollha tal-kaz u d-dokumenti esebiti (enfasi apposita tal-Qorti);

Qieset id-depozizzjonijiet tax-xhieda kollha mressqa f'dawn il-proceduri;

Semghet is-sottomissionijiet finali;

Ikkunsidrat;

Illi hija l-fehema ta` din il-Qorti li l-procediment odjern huwa kolpit b'diversi nuqqasijiet procedurali li certament, mhux biss ma jistghux jigu skartati, izda huma tali li effettivament jincidu fuq l-integrita` ta` dawn il-proceduri.

1. L-ewwel punt procedurali huwa u jikkoncerna d-dicitura tal-imputazzjoni dedotta. L-prosekuzzjoni takkuza lill-imputat "talli nhar it-2 ta` Mejju, waqt li kont qed tagħti x-xhieda". L-imputazzjoni ma tagħmel ebda referenza għal xi sena partikolari. Dan in-nuqqas jirrendi l-imputazzjoni bhala wahda monka *ab initio*. Fl-ebda hin matul dawn il-proceduri, il-prosekuzzjoni ma talbet xi forma ta` korrezzjoni jew xi zieda biex tagħmel l-imputazzjoni wahda li tintfihem u integra kif inhu xieraq fi proceduri kriminali;
2. It-tieni punt procedurali hu li effettivament l-imputazzjoni migjuba kontra l-imputat ma giet, fl-ebda istanza, moqrija bil-gurament minn Spettur tal-pulizija. Għal dan il-ghan, l-Qorti ezaminat bir-reqqa l-verbali kollha fil-process. Din il-mankanza ggib fix-xejn l-atti kollha ta` dan il-procediment;

Illi dawn id-difetti procedurali msemmija jirrendu kwalunkwe analizi tal-provi mressqa bhala inutili. Il-Qorti pero` jidhrilha li għandha tikkummenta illi r-rizultanzi processwali, meħuda kollha flimkien, ma humiex sufficjenti sabiex legalment javvera ruhu r-reat kkontemplat fl-Artikolu 101(1) tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta` Malta (ir-reat, jew wieħed mir-reati), li jidher li kien prospettat mill-prosekuzzjoni skond id-dicitura tal-imputazzjoni kif tidher fil-komparixxi originali.

Decide;

GHALL-MOTIVI PREMESSI L-QORTI SSIB U TIDDIKJARA LILL-IMPUTAT **JOSEPH APAP** MHUX HATI TA` L-IMPUTAZZJONI KIF MIGJUBA U MINNHA TILLIBERAH SKOND IL-LIGI.

Dr Ian Farrugia LLD
Magistrat

Marica Mifsud
Deputat Registratur